

VERTRETUNG**Europäische Eignungsprüfung****Ernennung von Mitgliedern der Prüfungsausschüsse**

Wiederernannt wurden durch die Prüfungskommission für eine Amtszeit von zwei Jahren mit Wirkung vom 1. November 2001 folgende Mitglieder:

A. Aalbers (NL)
G. Ashley (GB)
F. Benussi (IT)
R. Burt (GB)
H. Chapman (GB)
G. Checcacci (IT)
P. Cuendet (CH)
J. Dohmen (NL)
E. Gérard (FR)
W. Hanson (GB)
J.-L. Hartmann (FR)
M. J. Hatzmann (NL)
M. Hegner (DK)
P. Hubert (FR)
G. J. Hughes (GB)
M. H. Jones (GB)
L. K. Karlsson (SE)
S. Kastel (DE)
R. Keller (DE)
W. Kesten (DE)
J. Klos (DE/FR)
G. Koch (FR)
S. Kock (DK)
J. Kofoed (DK)
B. Lamoureux (FR)
M. Liebetanz (CH)
L. Luppi (IT)
M. Névant (FR)
C. Nessmann (AT)
A. Petruzzello (IT)
M. Poock (DE)
J. D. Roscoe (GB)
M. Sawodny (DE)
W. Schmidt (DE)
H. Senftl (AT)
S. Smith (GB)
A. Spigarelli (FR)
T. Stancliffe (GB)
K. Stendel (DE)
A. van der Ent (NL)
F. van der Voort (NL)
I. Visser-Luirink (NL)
R. Wohlrapp (GB)

Ausgeschieden sind zum 31. Oktober 2001:

C. Dodin (FR)
D. Joerchel (CH)
B. Quantin (FR)
K. Poalas (GR)
C. Pietruk (DE)

REPRESENTATION**European qualifying examination****Appointment of members of an examination committee**

The following members were reappointed by the Examination Board for two years with effect from 1 November 2001:

A. Aalbers (NL)
G. Ashley (GB)
F. Benussi (IT)
R. Burt (GB)
H. Chapman (GB)
G. Checcacci (IT)
P. Cuendet (CH)
J. Dohmen (NL)
E. Gérard (FR)
W. Hanson (GB)
J.-L. Hartmann (FR)
M. J. Hatzmann (NL)
M. Hegner (DK)
P. Hubert (FR)
G. J. Hughes (GB)
M. H. Jones (GB)
L. K. Karlsson (SE)
S. Kastel (DE)
R. Keller (DE)
W. Kesten (DE)
J. Klos (DE/FR)
G. Koch (FR)
S. Kock (DK)
J. Kofoed (DK)
B. Lamoureux (FR)
M. Liebetanz (CH)
L. Luppi (IT)
M. Névant (FR)
C. Nessmann (AT)
A. Petruzzello (IT)
M. Poock (DE)
J. D. Roscoe (GB)
M. Sawodny (DE)
W. Schmidt (DE)
H. Senftl (AT)
S. Smith (GB)
A. Spigarelli (FR)
T. Stancliffe (GB)
K. Stendel (DE)
A. van der Ent (NL)
F. van der Voort (NL)
I. Visser-Luirink (NL)
R. Wohlrapp (GB)

Ceased to be members of an examination committee with effect from 31 October 2001:

C. Dodin (FR)
D. Joerchel (CH)
B. Quantin (FR)
K. Poalas (GR)
C. Pietruk (DE)

REPRESENTATION**Examen européen de qualification****Nomination de membres d'une commission d'examen**

Ont été reconduits par le jury d'examen dans leurs fonctions pour un mandat de deux ans, avec effet au 1^{er} novembre 2001, les membres suivants :

A. Aalbers (NL)
G. Ashley (GB)
F. Benussi (IT)
R. Burt (GB)
H. Chapman (GB)
G. Checcacci (IT)
P. Cuendet (CH)
J. Dohmen (NL)
E. Gérard (FR)
W. Hanson (GB)
J.-L. Hartmann (FR)
M. J. Hatzmann (NL)
M. Hegner (DK)
P. Hubert (FR)
G. J. Hughes (GB)
M. H. Jones (GB)
L. K. Karlsson (SE)
S. Kastel (DE)
R. Keller (DE)
W. Kesten (DE)
J. Klos (DE/FR)
G. Koch (FR)
S. Kock (DK)
J. Kofoed (DK)
B. Lamoureux (FR)
M. Liebetanz (CH)
L. Luppi (IT)
M. Névant (FR)
C. Nessmann (AT)
A. Petruzzello (IT)
M. Poock (DE)
J. D. Roscoe (GB)
M. Sawodny (DE)
W. Schmidt (DE)
H. Senftl (AT)
S. Smith (GB)
A. Spigarelli (FR)
T. Stancliffe (GB)
K. Stendel (DE)
A. van der Ent (NL)
F. van der Voort (NL)
I. Visser-Luirink (NL)
R. Wohlrapp (GB)

Ont quitté leurs fonctions le 31 octobre 2001 :

C. Dodin (FR)
D. Joerchel (CH)
B. Quantin (FR)
K. Poalas (GR)
C. Pietruk (DE)

Ernannt wurden durch die Prüfungskommission mit Wirkung vom 1. November 2001 für eine Amtszeit von zwei Jahren:

T. Butkowskyi-Walkiw (DE/UA)
C. Drew (GB)
H. Purdy (IE)
C. Hass (DE)

The Examination Board appointed for two years as of 1 November 2001 the following members:

T. Butkowskyi-Walkiw (DE/UA)
C. Drew (GB)
H. Purdy (IE)
C. Hass (DE)

Ont été nommés par le jury d'examen pour un mandat de deux ans, avec effet au 1^{er} novembre 2001:

T. Butkowskyi-Walkiw (DE/UA)
C. Drew (GB)
H. Purdy (IE)
C. Hass (DE)
